

RETURN BIDS TO:
RETOURNER LES SOUMISSIONS À:
Bid Receiving - PWGSC / Réception des soumissions
- TPSGC
11 Laurier St. / 11, rue Laurier
Place du Portage, Phase III
Core 0B2 / Noyau 0B2
Gatineau, Québec K1A 0S5
Bid Fax: (819) 997-9776

SOLICITATION AMENDMENT MODIFICATION DE L'INVITATION

The referenced document is hereby revised; unless otherwise indicated, all other terms and conditions of the Solicitation remain the same.

Ce document est par la présente révisé; sauf indication contraire, les modalités de l'invitation demeurent les mêmes.

Comments - Commentaires

Vendor/Firm Name and Address
Raison sociale et adresse du
fournisseur/de l'entrepreneur

Issuing Office - Bureau de distribution
Electrical & Electronics Products Division
11 Laurier St./11, rue Laurier
7B3, Place du Portage, Phase III
Gatineau, Québec K1A 0S5

Title - Sujet Fence Detection System	
Solicitation No. - N° de l'invitation 21120-148250/A	Amendment No. - N° modif. 005
Client Reference No. - N° de référence du client 21120-14-1948250	Date 2015-04-08
GETS Reference No. - N° de référence de SEAG PW-\$\$HN-329-66700	
File No. - N° de dossier hn329.21120-148250	CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME
Solicitation Closes - L'invitation prend fin at - à 02:00 PM on - le 2015-04-13	Time Zone Fuseau horaire Eastern Daylight Saving Time EDT
F.O.B. - F.A.B. Plant-Usine: <input type="checkbox"/> Destination: <input checked="" type="checkbox"/> Other-Autre: <input type="checkbox"/>	
Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à: Dumaresq, Steve	Buyer Id - Id de l'acheteur hn329
Telephone No. - N° de téléphone (819) 956-3487 ()	FAX No. - N° de FAX (819) 953-4944
Destination - of Goods, Services, and Construction: Destination - des biens, services et construction:	

Instructions: See Herein

Instructions: Voir aux présentes

Delivery Required - Livraison exigée	Delivery Offered - Livraison proposée
Vendor/Firm Name and Address Raison sociale et adresse du fournisseur/de l'entrepreneur	
Telephone No. - N° de téléphone Facsimile No. - N° de télécopieur	
Name and title of person authorized to sign on behalf of Vendor/Firm (type or print) Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du fournisseur/ de l'entrepreneur (taper ou écrire en caractères d'imprimerie)	
Signature	Date

Cette modification 005 est apportée pour répondre à la question suivante:

12) There appears to be an issue with the STR. Section 4.4 is not possible for a couple reasons:

1 – Our latest S100 software runs on QNX 4 not the latest version of QNX which is 6.6 so it is not possible for this requirement to be met by nay bidder.

2 – The S100 computers are EOL and not able to be replaced. We are going through an exercise to attempt to meet these requirement with refurbished hardware. We can replace the majority of the electronics in a new PC but we would be required to recycle the motherboard from the existing S100 PC on site.

Answer:

En réponse à ces questions, le SCC abroge l'article 4.4 du présent EST afin de dénouer l'impasse de la mise à jour et remplacement des deux ordinateurs SPDI et SAAE relié à la spécification SE/STE-0401. Il n'est donc plus demander de fournir un remplacement de ces deux appareils sachant que ceux que nous disposons détiennent déjà une version d'exploitation adéquate au maintien des services.

In response to these questions, CSC repeals section 4.4 of the STR to break the deadlock of updating and replacing both PIDS and FASS computers connected to the ES/SPEC-0401 specification. It is no longer required to provide a replacement of these devices knowing that we already have a suitable version Operating System of the maintaining services.

TOUS LES AUTRES TERMES ET MODALITÉS DEMEURENT INCHANGÉES